SAINT FRANCIS
EPISCOPAL CHURCH OF WILLOW GLEN
聖公會聖法蘭西斯堂

The Holy Eucharist

celebrating

All Saints' Day

November 1, 2026 ❦ 10:15 a.m.

1205 Pine Ave, San Jose, CA 95125
www.stfranciswillowglen.org

Today's Art Attribution

SERMON ON THE MOUNT
Painted by Laura James in 2010

All Saints' Day Altar of Remembrance

Today, as we celebrate All Saints' Day,
we have an altar of remembrance at the front of the church.
We invite you to place a photo of your beloved dead on the altar
and to light a candle for them as guided by Mother Erika.

PRAYER CONCERNS

Anglican Cycle of Prayer
Iglesia Anglicana de la Region Central de America

Diocesan Cycle of Prayer
All Saints, *Carmel*, All Saints, *Palo Alto*, and All Saints/Cristo Rey, *Watsonville*
Episcopal Church in Almaden, *San Jose* *(founded 11/1)*. For our Diocesan Convention

Birthdays
Michel Smith *(11/6),* Ron Wilson *(11/7)*

Healing and other concerns
Helen Brady, Crystal Jackson, Duon Zeroun, Marge Lobbes, Trish Fay
Mark Thompson, Stephenie Rose Cooper , Val Isaacson

In Hospice
Jane Paull, Marjolie Thomas

Deaths
Ronald Lax *(uncle of Mother Erika)*

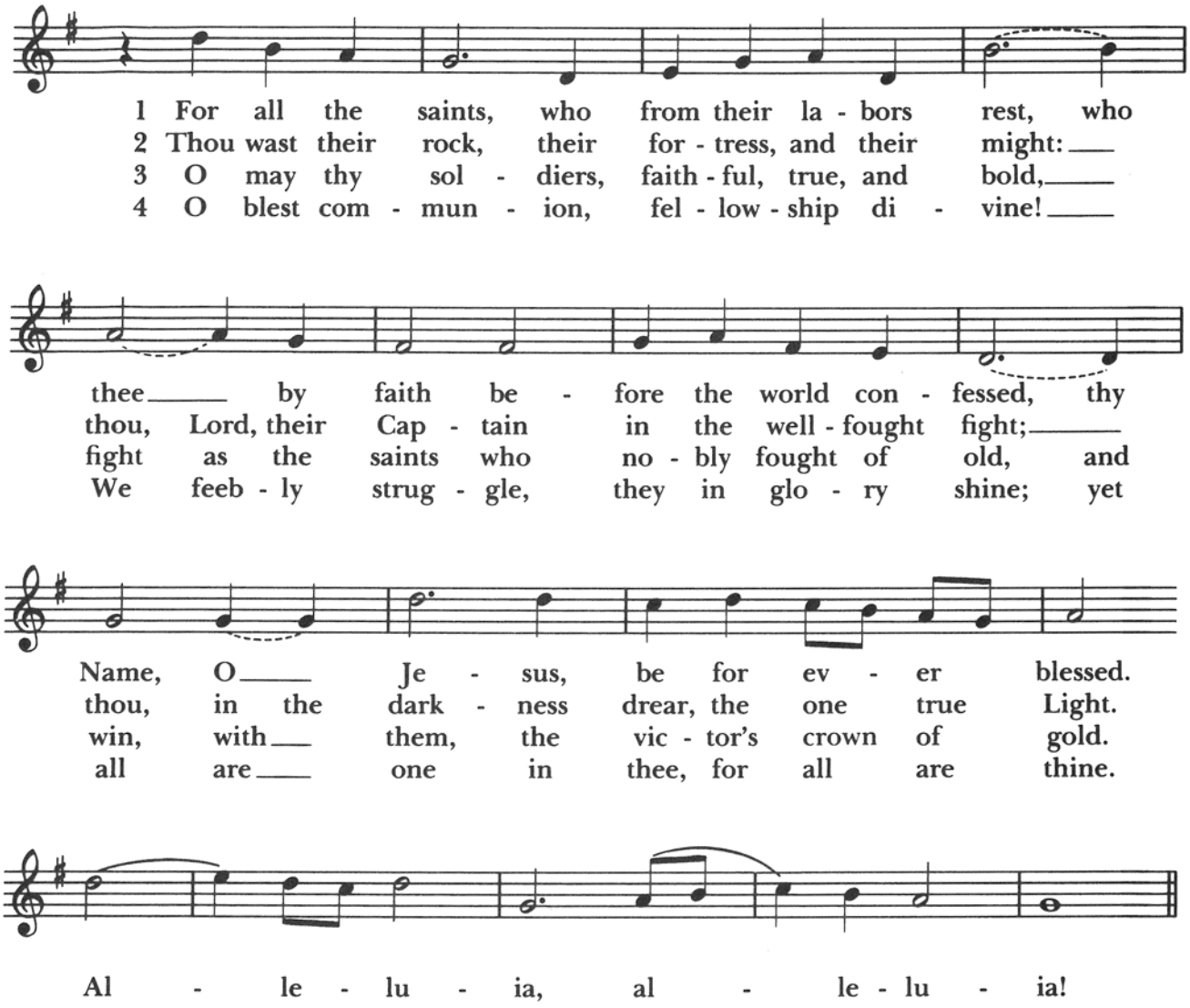
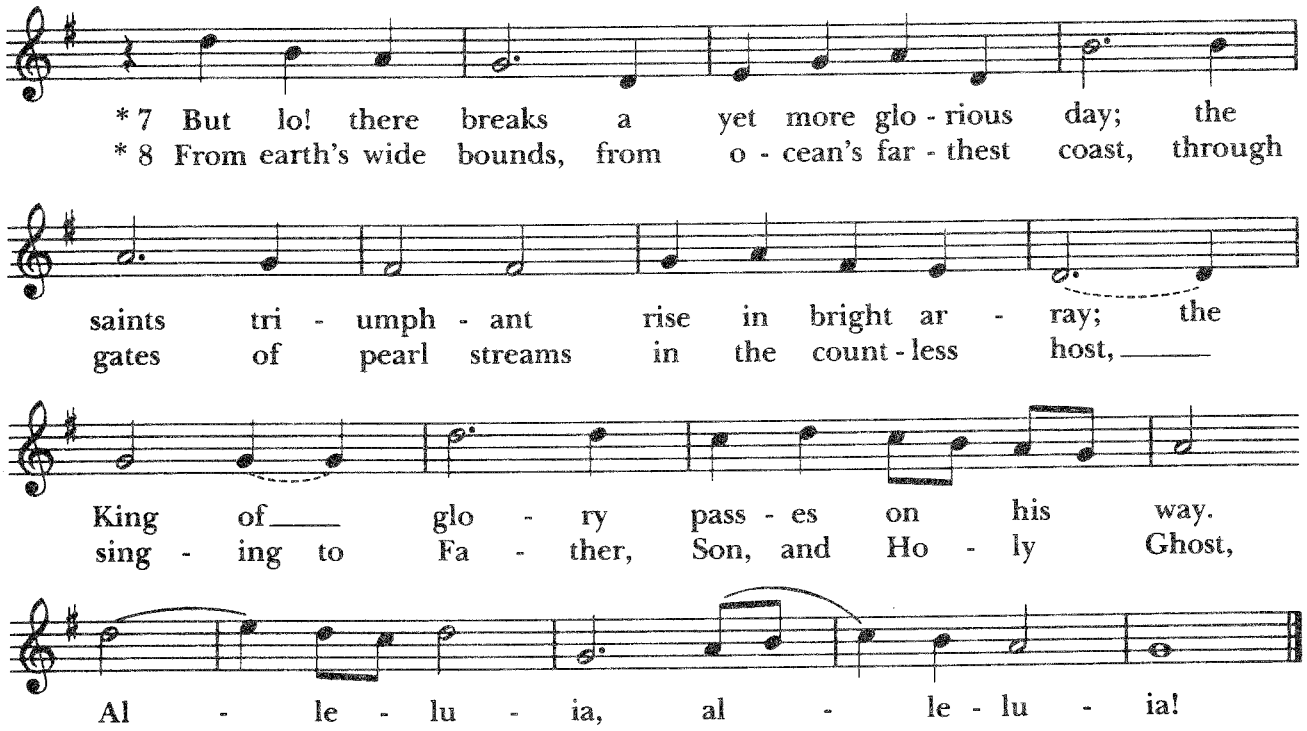
~ Leading in Worship Today ~

Presider	The Rev. Erika Jackson	**Musicians**	The Band
Vestry of the Day	LauraTrovato		Michael Langham
Lector	Jack Roach	**Acolytes**	Gage Steinke,
Verger/Acolyte Director	Bill Johnston		Chen Li, Rui Li
Usher	Kathleen Hanes		

Printing and broadcasting by permission: One License #A-720156

The Holy Eucharist

Organ Voluntary *Chant pastoral* Théodore Dubois
from *Douze Pièces Nouvelles* *(1837-1924)*

Processional Hymn *For all the saints* H 287



The Word of God

Presider Blessed be God: Father, Son, and Holy Spirit.

People **And blessed be God's kingdom, now and for ever. Amen.**
愿赞美归于主的国，从现在直到永远。阿们。

Almighty God, to you all hearts are open, all desires known, and from you no secrets are hid: Cleanse the thoughts of our hearts by the inspiration of your Holy Spirit, that we may perfectly love you, and worthily magnify your holy Name; through Christ our Lord. **Amen.** 阿门。

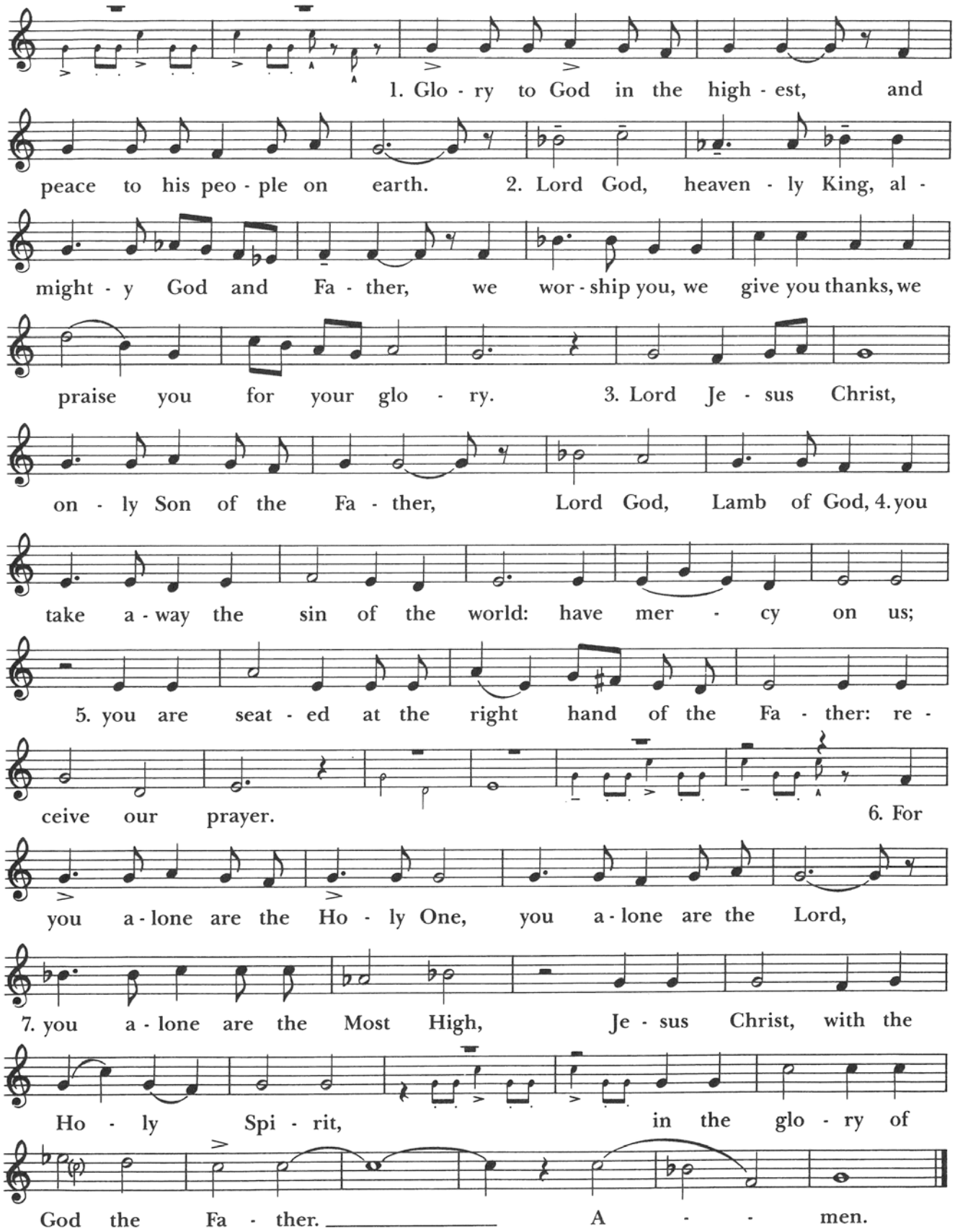
Gloria *Gloria in excelsis* *(next page)*

The Collect of the Day

Presider The Lord be with you.

People **And also with you.** 愿主也与你同在。

Almighty God, you have knit together your elect in one communion and fellowship in the mystical body of your Son Christ our Lord: Give us grace so to follow your blessed saints in all virtuous and godly living, that we may come to those ineffable joys that you have prepared for those who truly love you; through Jesus Christ our Lord, who with you and the Holy Spirit lives and reigns, one God, in glory everlasting. **Amen.** 阿门。

Please be seated

1. Glo - ry to God in the high - est, and
peace to his peo - ple on earth. 2. Lord God, heaven - ly King, al -
might - y God and Fa - ther, we wor - ship you, we give you thanks, we
praise you for your glo - ry. 3. Lord Je - sus Christ,
on - ly Son of the Fa - ther, Lord God, Lamb of God, 4. you
take a - way the sin of the world: have mer - cy on us;
5. you are seat - ed at the right hand of the Fa - ther: re -
ceive our prayer. 6. For
you a - lone are the Ho - ly One, you a - lone are the Lord,
7. you a - lone are the Most High, Je - sus Christ, with the
Ho - ly Spi - rit, in the glo - ry of
God the Fa - ther. A - - men.

The First Lesson Revelation 7:9-17

Lector A Reading from the book of Revelation

After this I, John, looked, and there was a great multitude that no one could count, from every nation, from all tribes and peoples and languages, standing before the throne and before the Lamb, robed in white, with palm branches in their hands. They cried out in a loud voice, saying, "Salvation belongs to our God who is seated on the throne, and to the Lamb!" And all the angels stood around the throne and around the elders and the four living creatures, and they fell on their faces before the throne and worshiped God, singing, "Amen! Blessing and glory and wisdom and thanksgiving and honor and power and might be to our God forever and ever! Amen." Then one of the elders addressed me, saying, "Who are these, robed in white, and where have they come from?" I said to him, "Sir, you are the one that knows." Then he said to me, "These are they who have come out of the great ordeal; they have washed their robes and made them white in the blood of the Lamb. "For this reason they are before the throne of God, and worship him day and night within his temple, and the one who is seated on the throne will shelter them. They will hunger no more, and thirst no more; the sun will not strike them, nor any scorching heat; for the Lamb at the center of the throne will be their shepherd, and he will guide them to springs of the water of life, and God will wipe away every tear from their eyes."

Lector The Word of the Lord. 主的话。

People **Thanks be to God.** 感谢上帝。

The Psalm Psalm 34:1-10, 22

Lector I will bless the Lord at all times; his praise shall ever be in my mouth.

All **I will glory in the Lord; let the humble hear and rejoice.**
Proclaim with me the greatness of the Lord; let us exalt his Name together.
I sought the Lord, and he answered me and delivered me out of all my terror.
Look upon him and be radiant, and let not your faces be ashamed.
I called in my affliction and the Lord heard me
and saved me from all my troubles.
The angel of the Lord encompasses those who fear him, and he will deliver them.
Taste and see that the Lord is good; happy are they who trust in him!
Fear the Lord, you that are his saints, for those who fear him lack nothing.
The young lions lack and suffer hunger,
but those who seek the Lord lack nothing that is good.
The Lord ransoms the life of his servants,
and none will be punished who trust in him.

The Epistle Reading I John 3:1-3

Lector A Reading from the book of First John

See what love the Father has given us, that we should be called children of God; and that is what we are. The reason the world does not know us is that it did not know him. Beloved, we are God's children now; what we will be has not yet been revealed. What we do know is this: when he is revealed, we will be like him, for we will see him as he is. And all who have this hope in him purify themselves, just as he is pure.

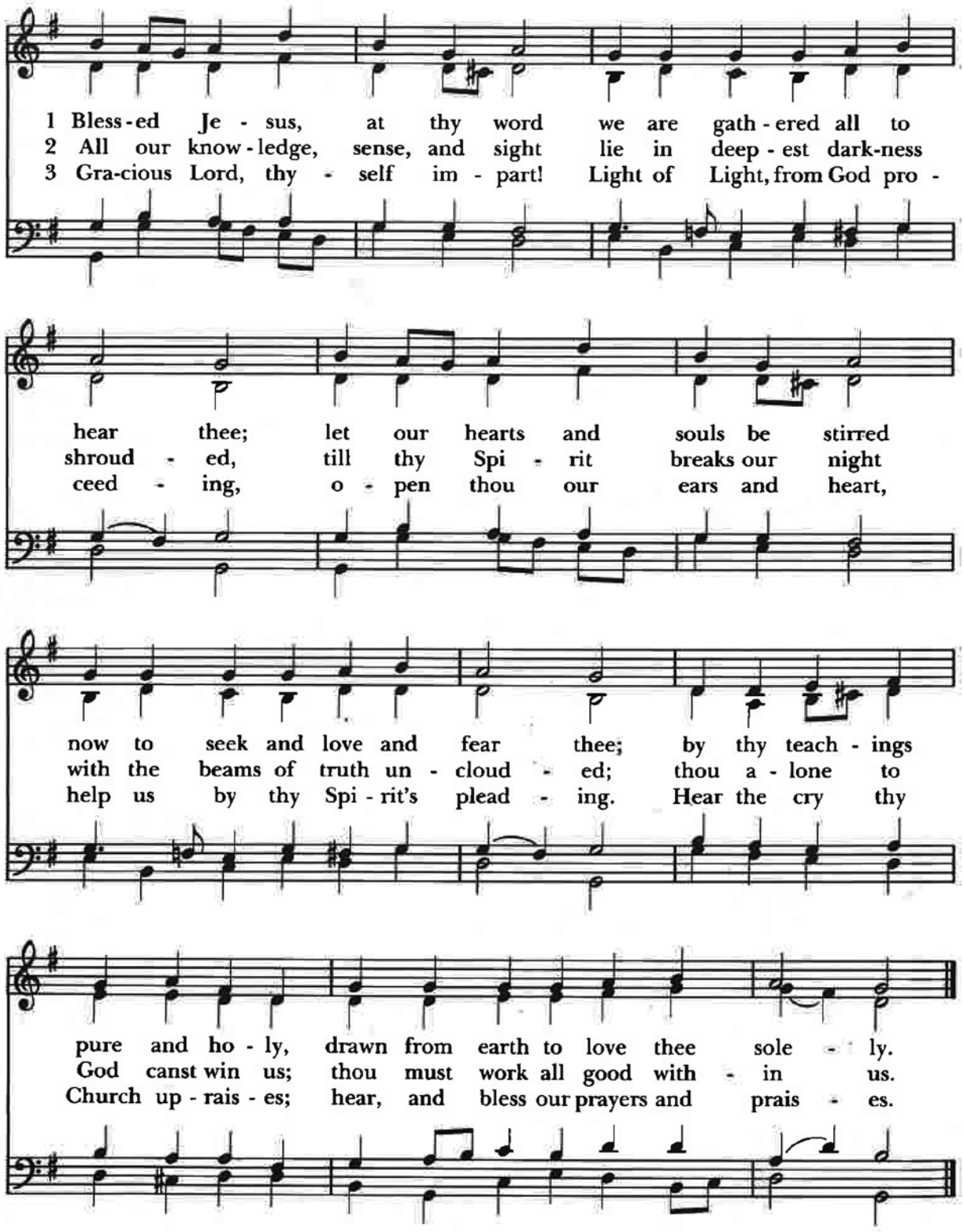
Lector The Word of the Lord. 主的话。

People **Thanks be to God.** 感谢上帝。

Please stand as able 站立，尽可能

Sequence Hymn *Blessed Jesus, at thy word* H 440

Verses 1 & 2 before, verse 3 after



Words: Tobias Clausnitzer (1619-1684); tr. Catherine Winkworth (1827-1878), alt.
Music: *Liebster Jesu*, melody Johann Rudolph Ahle (1625-1673); alt. *Das grosse Cantional oder Kirchen-Gesangbuch*, 1687; harm. George Herbert Palmer (1846-1926) 78. 78. 88

The Gospel Matthew 马太福音 5:1-12

Clergy The Holy Gospel of Our Lord Jesus Christ according to Matthew
People **Glory to you, Lord Christ.** 荣耀归于你，主基督。

When Jesus saw the crowds, he went up the mountain; and after he sat down, his disciples came to him. Then he began to speak, and taught them, saying:
"Blessed are the poor in spirit, for theirs is the kingdom of heaven.
"Blessed are those who mourn, for they will be comforted.
"Blessed are the meek, for they will inherit the earth.
"Blessed are those who hunger and thirst for righteousness, for they will be filled.
"Blessed are the merciful, for they will receive mercy.
"Blessed are the pure in heart, for they will see God.
"Blessed are the peacemakers, for they will be called children of God.
"Blessed are those who are persecuted for righteousness' sake, for theirs is the kingdom of heaven.
"Blessed are you when people revile you and persecute you and utter all kinds of evil against you falsely on my account. Rejoice and be glad, for your reward is great in heaven, for in the same way they persecuted the prophets who were before you."

Clergy The Gospel of the Lord. 主的福音。
People **Praise to you, Lord Christ.** 赞美你，主基督。

All Saints Youth Pageant Youth

Please stand as able 站立，尽可能

The Nicene Creed

We believe in one God,
the Father, the Almighty,
maker of heaven and earth,
of all that is, seen and unseen.

We believe in one Lord, Jesus Christ,
the only Son of God,
eternally begotten of the Father,
God from God, Light from Light,
true God from true God,
begotten, not made,
of one Being with the Father.
Through him all things were made.
For us and for our salvation
he came down from heaven:
by the power of the Holy Spirit
he became incarnate from the
Virgin Mary, and was made man.

For our sake he was crucified under
Pontius Pilate;
he suffered death and was buried.

尼吉亚信经

我们信独一的上帝，
全能的圣父，是创造天地，
并一切有形无形万物的主。

我们信独一的主，耶稣基督，
上帝的独生圣子，
在万世之前为父所生，
从上帝所出的上帝，从光所出的光，
从真上帝所出的真上帝，
是生，非造，
是与圣父同体。
万物都是藉着主受造。
主为要拯救世人，从天降临：
因圣灵的大能，道成肉身，
为童贞女马利亚所生，成为人身。

在本丢彼拉多手下，
为我们钉十字架，
被害、埋葬。

On the third day he rose again
in accordance with the Scriptures;
he ascended into heaven and is seated
at the right hand of the Father.
He will come again in glory
to judge the living and the dead,
and his kingdom will have no end.

照圣经所说，
第三天复活，
升天，坐在圣父的右边。
将来必荣耀再临，
审判活人、死人。
他的国无穷无尽。

We believe in the Holy Spirit, the Lord,
the giver of life, who proceeds
from the Father and the Son.
With the Father and the Son
he is worshiped and glorified.
He has spoken through the Prophets.
We believe in one holy catholic
and apostolic Church.
We acknowledge one baptism
for the forgiveness of sins.
We look for the resurrection of the dead,
and the life of the world to come. Amen.

我们信圣灵，是主，是赐生命者，
从圣父、圣子而出，
与圣父、圣子同受敬拜，同享尊荣。
他曾藉众先知传言。
我们信使徒所传唯一圣而公的教会。
我们承认因为赦罪而设立的独一洗礼。
我们盼望死后的复活，
并来世的永生。阿们。

Prayers of the People Form IV

In peace and in faith, let us offer our prayers, saying, "Christ, have mercy."
For peace and tranquility in the world, and for the salvation of all, let us pray.
Christ, have mercy.
For Shaun our Presiding Bishop, for Lucinda, our own Bishop, and for all the People of God, let us pray. **Christ, have mercy.**
For the Church of God in every place, that it may persevere in faith and hope, we pray to you. **Christ, have mercy.**
For all who minister in your Church, especially Mother Erika, that she may have grace to build up your people in love, we pray to you. **Christ, have mercy.**
At this time, I invite you to offer your own prayers, silently or aloud *(silence)*
Christ, have mercy.

Almighty God, who calls us to love one another, grant us that redemptive love that knows no bounds, that we may be transformed more and more into your holy people this day and always; through Jesus Christ our Saviour. **Amen.**

O God, you have bound us together in a common life. Help us, in the midst of our struggles for justice and truth, to confront one another without hatred or bitterness, and to work together with mutual forbearance and respect; through Jesus Christ our Lord.] **Amen.**

The Prayer of St. Francis

Lord, make us instruments of your peace. Where there is hatred, let us sow love; where there is injury, pardon; where there is discord, union; where there is doubt, faith; where there is despair, hope; where there is darkness, light; where there is sadness, joy. Grant that we may not so much seek to be consoled as to console; to be understood as to understand; to be loved as to love. For it is in giving that we receive; it is in pardoning that we are pardoned; and it is in dying that we are born to eternal life. Amen.

The Confession of Sin

Presider Let us confess our sins against God and our neighbor.

Silence

All **Most merciful God, we confess that we have sinned against you in thought, word, and deed, by what we have done,and by what we have left undone. We have not loved you with our whole heart; we have not loved our neighbors as ourselves. We are truly sorry and we humbly repent. For the sake of your Son Jesus Christ, have mercy on us and forgive us; that we may delight in your will, and walk in your ways, to the glory of your Name. Amen.**

Presider Almighty God have mercy on you, forgive you all your sins through our Lord Jesus Christ, strengthen you in all goodness, and by the power of the Holy Spirit keep you in eternal life. **Amen.**

Holy Baptism

Presentation and Examination of the Candidates

Priest The Candidates for Holy Baptism will now be presented.

Sponsor I present N. to receive the Sacrament of Baptism.

Priest Do you desire to be baptized?

Candidate I do.

The Baptismal Covenant

Priest Will you proclaim by word and example the Good News of God in Christ?

People **I will, with God's help.**

Will you seek and serve Christ in all persons, loving your neighbor as yourself?

I will, with God's help.

Will you strive for justice and peace among all people,
and respect the dignity of every human being?

I will, with God's help.

Prayers for the Candidates

Priest Let us now pray for these persons who are to receive theSacrament of new birth.
Deliver them, O Lord, from the way of sin and death.

People **Lord, hear our prayer.**

Open their hearts to your grace and truth.

Lord, hear our prayer.

Fill them with your holy and life-giving Spirit.

Lord, hear our prayer.

Keep them in the faith and communion of your holy Church.

Lord, hear our prayer.

Teach them to love others in the power of the Spirit.

Lord, hear our prayer.

Send them into the world in witness to your love.

Lord, hear our prayer.

Bring them to the fullness of your peace and glory.
Lord, hear our prayer.

Grant, O Lord, that all who are baptized into the death of Jesus Christ your Son may live in the power of his resurrection and look for him to come again in glory; who lives and reigns now and for ever. Amen.

Thanksgiving over the Water

Priest The Lord be with you.
People **And also with you.**
Let us give thanks to the Lord our God.
It is right to give him thanks and praise.
We thank you, Almighty God, for the gift of water.
Over it the Holy Spirit moved in the beginning of creation.
Through it you led the children of Israel out of their bondage in Egypt into the land of promise. In it your Son Jesus received the baptism of John and was anointed by the Holy Spirit as the Messiah, the Christ, to lead us, through his death and resurrection, from the bondage of sin into everlasting life.

We thank you, Father, for the water of Baptism. In it we are buried with Christ in his death. By it we share in his resurrection. Through it we are reborn by the Holy Spirit. Therefore in joyful obedience to your Son, we bring into his fellowship those who come to him in faith, baptizing them in the Name of the Father, and of the Son, and of the Holy Spirit.

Now sanctify this water, we pray you, by the power of your Holy Spirit, that those who here are cleansed from sin and born again may continue for ever in the risen life of Jesus Christ our Savior. To him, to you, and to the Holy Spirit, be all honor and glory, now and for ever.
Amen.

The Baptism

Priest N., I baptize you in the Name of the Father, and of the Son, and of the Holy Spirit. Amen.

Let us pray.
Heavenly Father, we thank you that by water and the Holy Spirit you have bestowed upon these your servants the forgiveness of sin, and have raised them to the new life of grace.

Sustain them, O Lord, in your Holy Spirit. Give them an inquiring and discerning heart, the courage to will and to persevere, a spirit to know and to love you, and the gift of joy and wonder in all your works. Amen.
N., you are sealed by the Holy Spirit in Baptism and marked as Christ's own for ever. Amen.

Let us welcome the newly baptized.
We receive you into the household of God. Confess the faith of Christ crucified, proclaim his resurrection, and share with us in his eternal priesthood.

The Peace

Presider The peace of the Lord be always with you. 愿主的平安常与你同在。
People **And also with you.** 还有你。
You may greet those around you in the name of Christ. 你可以奉基督的名问候你周围的人。

Please be seated. 请入座。

Announcements

Birthday Prayer
O God, our times are in your hand: Look with favor, we pray, on your servant(s) as he/she/they begins another year. Grant that he/she/they may grow in wisdom and grace, and strengthen his/her/their trust in your goodness all the days of his/her/their life; through Jesus Christ our Lord. Amen.

Anniversary Prayer
O God, you have so consecrated the covenant of marriage that in it is represented the spiritual unity between Christ and his church: Send therefore your blessing upon these your servants, that they may so love, honor, and cherish each other in faithfulness and patience in wisdom and true godliness, that their home may be a haven of blessing and peace: through Jesus Christ our Lord, who lives and reigns with you and the Holy Spirit, one God, now and for ever. **Amen.** 阿们。

The Holy Communion

The Offertory

You are invited to make an offering as an expression of gratitude for God's generosity.
我们邀请您捐款，以表达对上帝慷慨的感激之情。

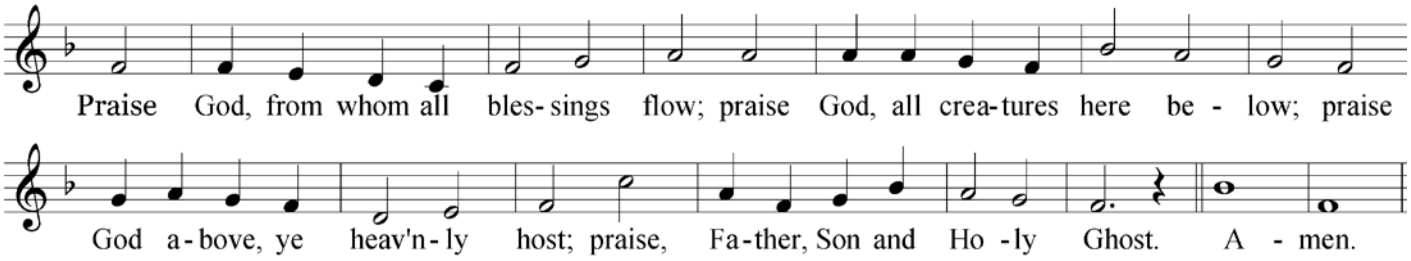
Offertory Sentence

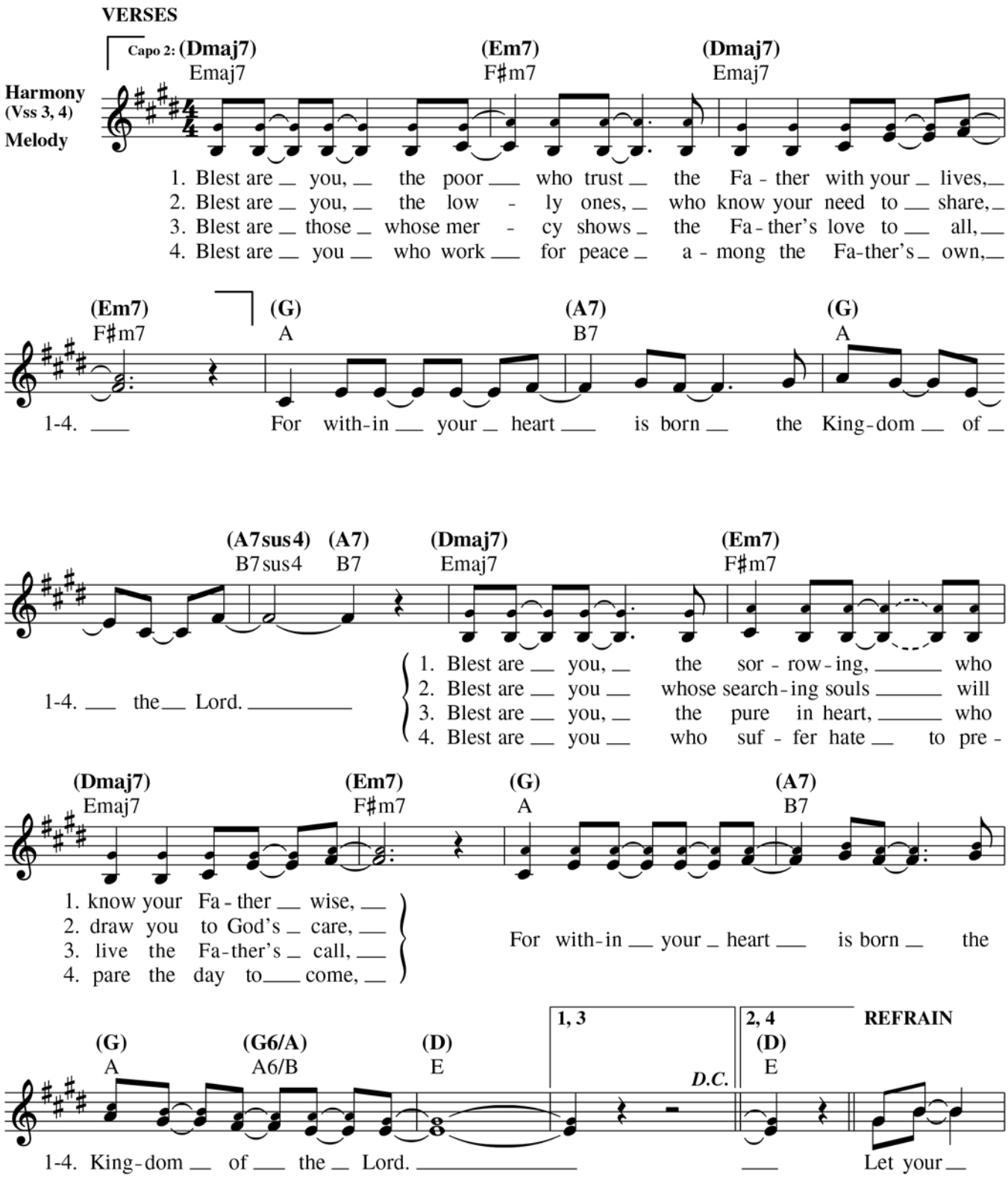
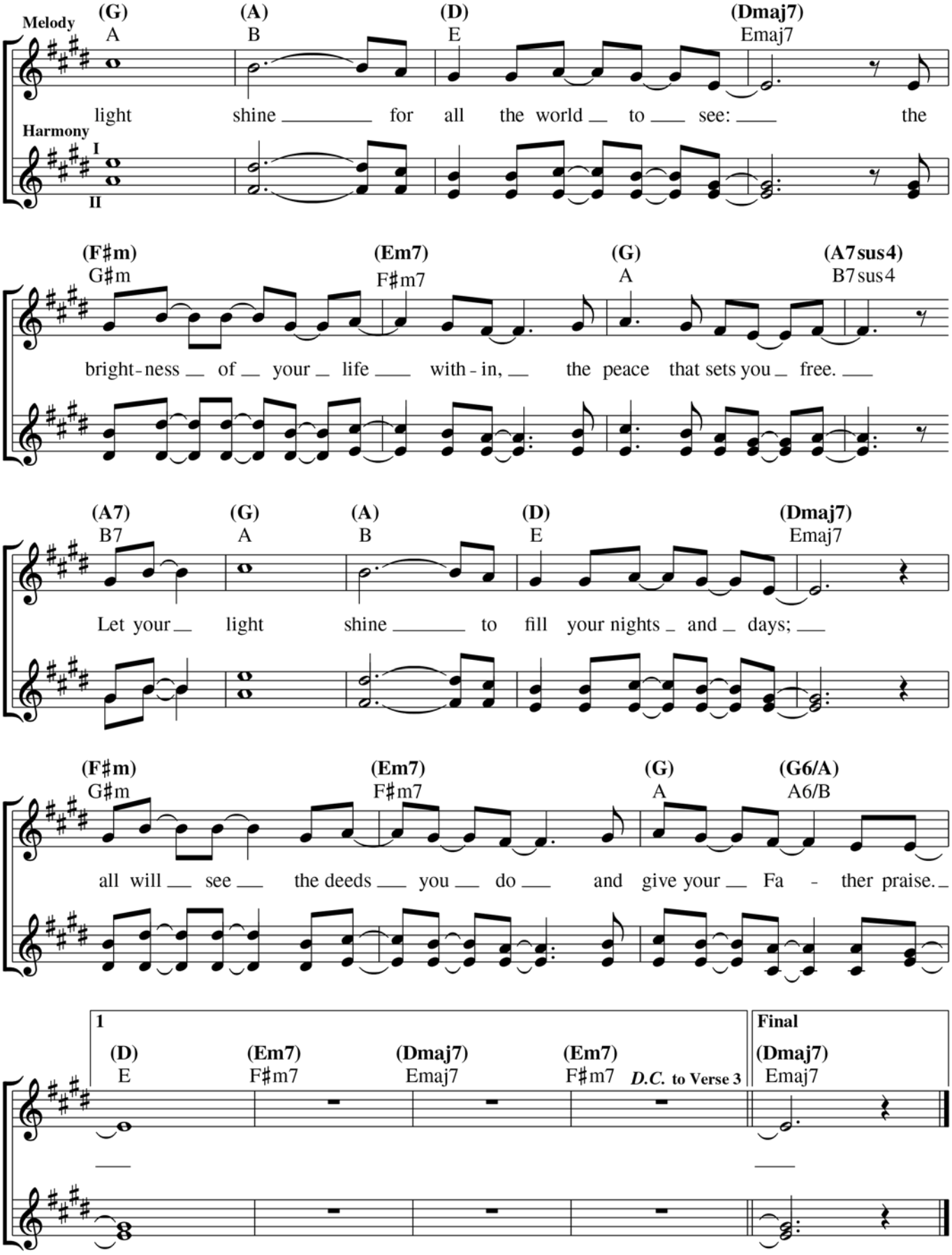
Walk in love, as Christ loved us and gave himself for us,
an offering and sacrifice to God. *Ephesians 5:2*

Offertory Song *Beatitutudes* *(next page)*

Please stand as able

The Doxology




VERSES
Capo 2:
(Dmaj7) Emaj7
(Em7) F♯m7
(Dmaj7) Emaj7
Harmony (Vss 3, 4)
Melody
1. Blest are you, the poor who trust the Fa - ther with your lives,
2. Blest are you, the low - ly ones, who know your need to share,
3. Blest are those whose mer - cy shows the Fa - ther's love to all,
4. Blest are you who work for peace a - mong the Fa-ther's own,
(Em7) F♯m7
(G) A
(A7) B7
(G) A
1-4. For with-in your heart is born the King-dom of
(A7sus4) B7sus4
(A7) B7
(Dmaj7) Emaj7
(Em7) F♯m7
1-4. the Lord.
1. Blest are you, the sor - row-ing, who
2. Blest are you whose search-ing souls will
3. Blest are you, the pure in heart, who
4. Blest are you who suf - fer hate to pre -
(Dmaj7) Emaj7
(Em7) F♯m7
(G) A
(A7) B7
1. know your Fa - ther wise,
2. draw you to God's care,
3. live the Fa-ther's call,
4. pare the day to come,
For with-in your heart is born the
(G) A
(G6/A) A6/B
(D) E
1, 3
D.C.
2, 4
(D) E
REFRAIN
1-4. King-dom of the Lord.
Let your

(G) (A) (D) (Dmaj7)
Melody
A B E Emaj7
light shine for all the world to see: the
Harmony
I
II
(F♯m) (Em7) (G) (A7sus4)
G♯m F♯m7 A B7sus4
bright-ness of your life with-in, the peace that sets you free.
(A7) (G) (A) (D) (Dmaj7)
B7 A B E Emaj7
Let your light shine to fill your nights and days;
(F♯m) (Em7) (G) (G6/A)
G♯m F♯m7 A A6/B
all will see the deeds you do and give your Fa - ther praise.
1
(D) (Em7) (Dmaj7) (Em7)
E F♯m7 Emaj7 F♯m7
D.C. to Verse 3
Final
(Dmaj7)
Emaj7

The Great Thanksgiving EOW, Eucharistic Prayer 2

Presider The Lord be with you. 愿主与你同在。

People **And also with you. 愿主也与你同在。**

Lift up your hearts. 你们心里当仰望主。

We lift them to the Lord. 你们心里当仰望主。

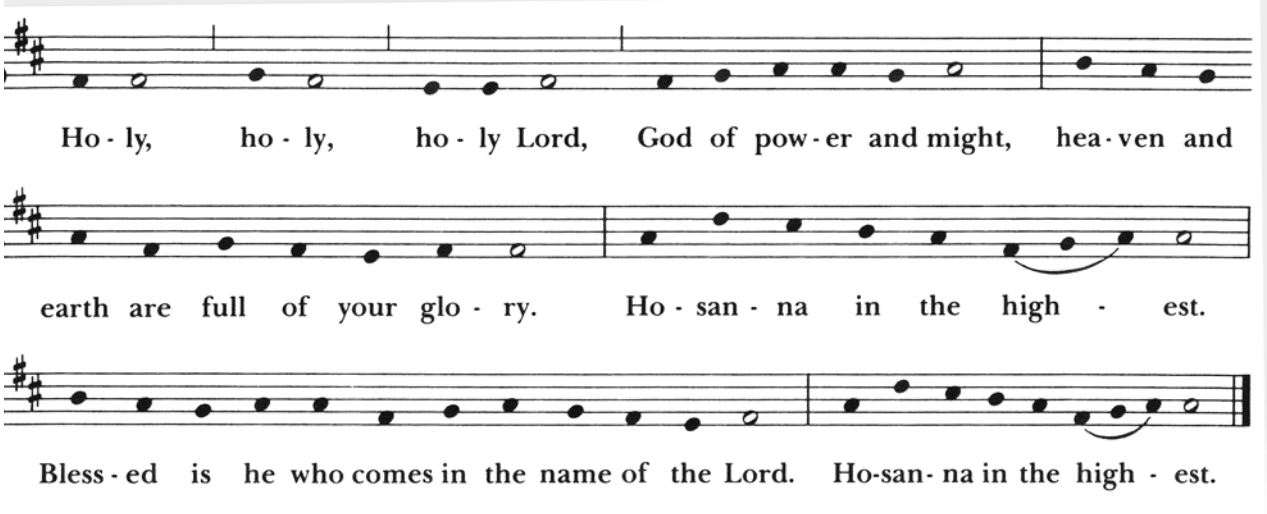
Let us give thanks to the Lord our God. 我们应当感谢我们的主上帝。

It is right to give God thanks and praise. 感谢和赞美主上帝是理所当然的。

We praise you and we bless you, holy and gracious God, source of life abundant. From before time you made ready the creation. Your Spirit moved over the deep and brought all things into being: sun, moon, and stars; earth, winds, and waters; and every living thing. You made us in your image, and taught us to walk in your ways. But we rebelled against you, and wandered far away; and yet, as a mother cares for her children, you would not forget us. Time and again you called us to live in the fullness of your love.

And so this day we join with Saints and Angels in the chorus of praise that rings through eternity, lifting our voices to magnify you as we sing:

Sanctus *Holy, holy, holy Lord* S 124



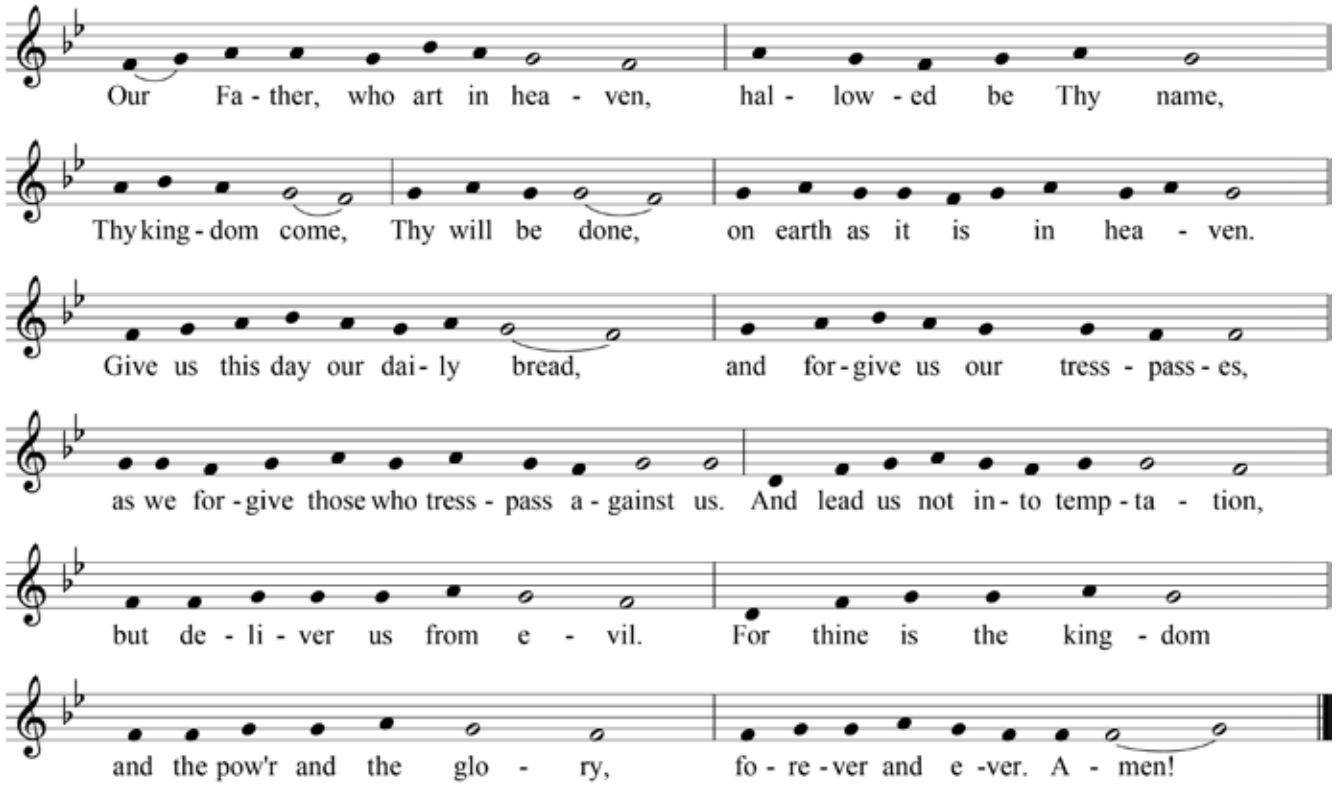
Glory and honor and praise to you, holy and living God. To deliver us from the power of sin and death and to reveal the riches of your grace, you looked with favor upon Mary, your willing servant, that she might conceive and bear a son, Jesus the holy child of God. Living among us, Jesus loved us. He broke bread with outcasts and sinners, healed the sick, and proclaimed good news to the poor. He yearned to draw all the world to himself yet we were heedless of his call to walk in love. Then, the time came for him to complete upon the cross the sacrifice of his life, and to be glorified by you.

On the night before he died for us, Jesus was at table with his friends. He took bread, gave thanks to you, broke it, and gave it to them, and said: "Take, eat: This is my Body, which is given for you. Do this for the remembrance of me." As supper was ending, Jesus took the cup of wine. Again, he gave thanks to you, gave it to them, and said: "Drink this, all of you: This is my Blood of the new Covenant, which is poured out for you and for all for the forgiveness of sins. Whenever you drink it, do this for the remembrance of me."

Now gathered at your table, O God of all creation, and remembering Christ, crucified and risen, who was and is and is to come, we offer to you our gifts of bread and wine, and ourselves, a living sacrifice. Pour out your Spirit upon these gifts that they may be the Body and Blood of Christ. Breathe your Spirit over the whole earth and make us your new creation, the Body of Christ given for the world you have made.

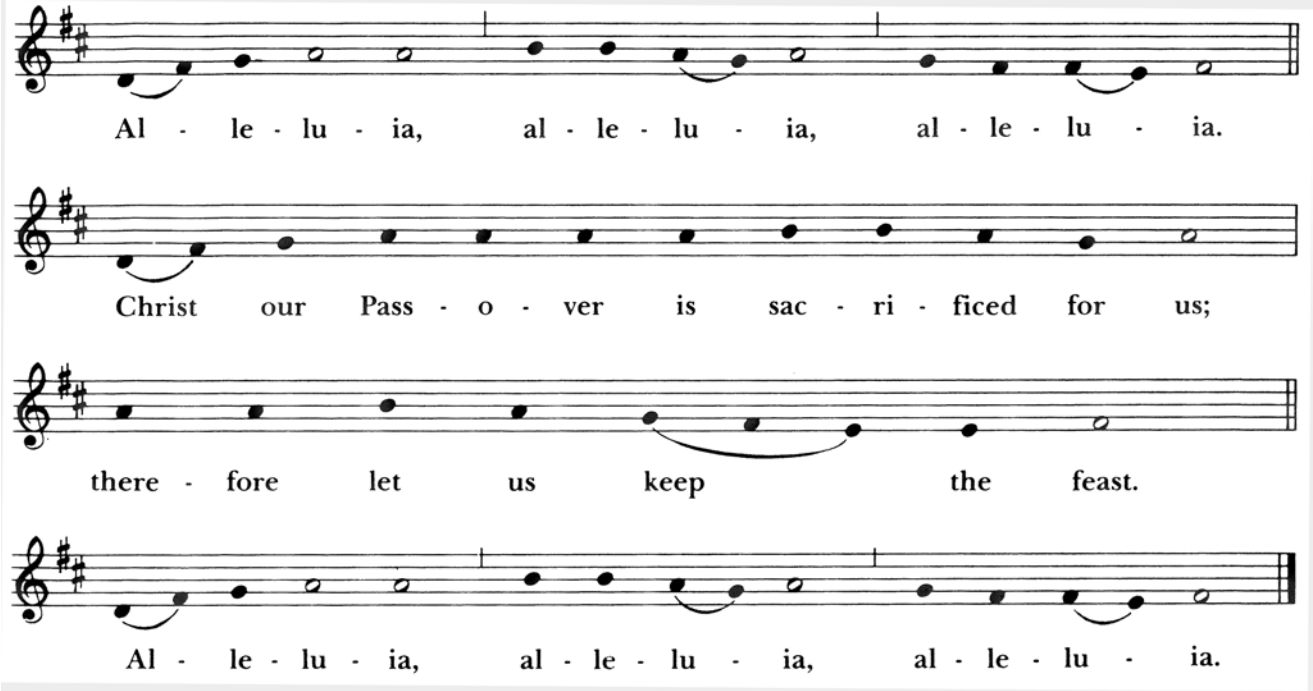
In the fullness of time bring us, with Mary, Francis and Clare and all your saints, from every tribe and language and people and nation, to feast at the banquet prepared from the foundation of the world. Through Christ and with Christ and in Christ, in the unity of the Holy Spirit, to you be honor, glory, and praise, for ever and ever. **Amen.**

The Lord's Prayer

And now, as our Savior Christ has taught us, we are bold to sing:

The Breaking of the Bread

A period of silence is kept

Fraction Anthem *Christ our Passover* S 154



Invitation to Communion

Presider The Gifts of God for the People of God. Take them in remembrance that Christ died for you, and feed on him in your hearts by faith, with thanksgiving.
上帝给上帝子民的恩赐。把他们铭记于心 基督为你们而死，
并以信心和感恩在你们心里以他为食。

At Communion you are welcome to come forward, either to commune, or, if you are unsure if that is right for you, to receive a blessing.

There are two lines for receiving: the line on the right is for intinction, and the line on the left is for bread alone or receiving from the chalice. To receive Communion, place one hand over the other, palms up. The priest will put the dry host in your palm or hand you the intincted host and you may respond "Amen" upon receiving the host. You may receive the wine either from the chalice, which is the preferred means, or the priest may intinct, ("dipping") the host for you. After receiving you may once more say "Amen".

If you would prefer to receive a blessing, you may cross your hands over your chest and the priest will say a blessing prayer over you, usually with a hand on the shoulder or on top of the head. If this is new for you please chat with the priest after the service and they will be happy to explain further.

在举行圣餐礼时，欢迎各位上前。你可以领受圣餐；若你尚未确定这是否适合你，亦可领受祝福。

领餐设有两队：右侧队伍为蘸酒礼；左侧队伍为只领圣体或从圣杯领受圣血。领受圣餐时，请将双手交叠，掌心向上。牧师会将圣体置于你的掌中，或将蘸过圣酒的圣体交给你。领受圣体后，请回应“阿们”。你可以直接从圣杯饮用圣酒（此为首选方式），或由牧师为你将圣体蘸入酒中。领受之后，你可以再次说“阿们”。

Communion Music *Adagio* George F. Handel

Standing as able

Prayer over Prayer Request Cards

Presider Gracious God, you know what is in our hearts better than we do. We have put before you some of our prayers of intention, need, sorrow and thanksgiving. We offer these to you knowing that your Son promised that those who pray in secret will be rewarded openly. We pray that our love for you may overflow more and more with knowledge and full insight until our love is like that of your Son Jesus and embraces all of your creation. **Amen.** 阿门。

Post Communion Prayer

Presider Let us pray.

People **God of abundance, you have fed us with the bread of life and cup of salvation; you have united us with Christ and one another; and you have made us one with all your people in heaven and on earth. Now send us forth in the power of your Spirit, that we may proclaim your redeeming love to the world and continue for ever in the risen life of Christ our Savior. Amen.**

丰盛的上帝，你以生命的饼和救恩的杯喂养我们；你使表现在基督里与彼此合一，也与天上地上的万民合而为一。求你如今在圣灵的大能中差遣我们，使我们能向世人宣扬你救赎的爱，并永享救主基督复活的生命。阿们 。

Benediction

Live without fear: your Creator has made you holy, has always protected you, and loves you as a mother. Go in peace to follow the good road and may God's blessing be with you always. **Amen!** 阿门。

Concluding Hymn *Ye watchers and ye holy ones* *(next page)*

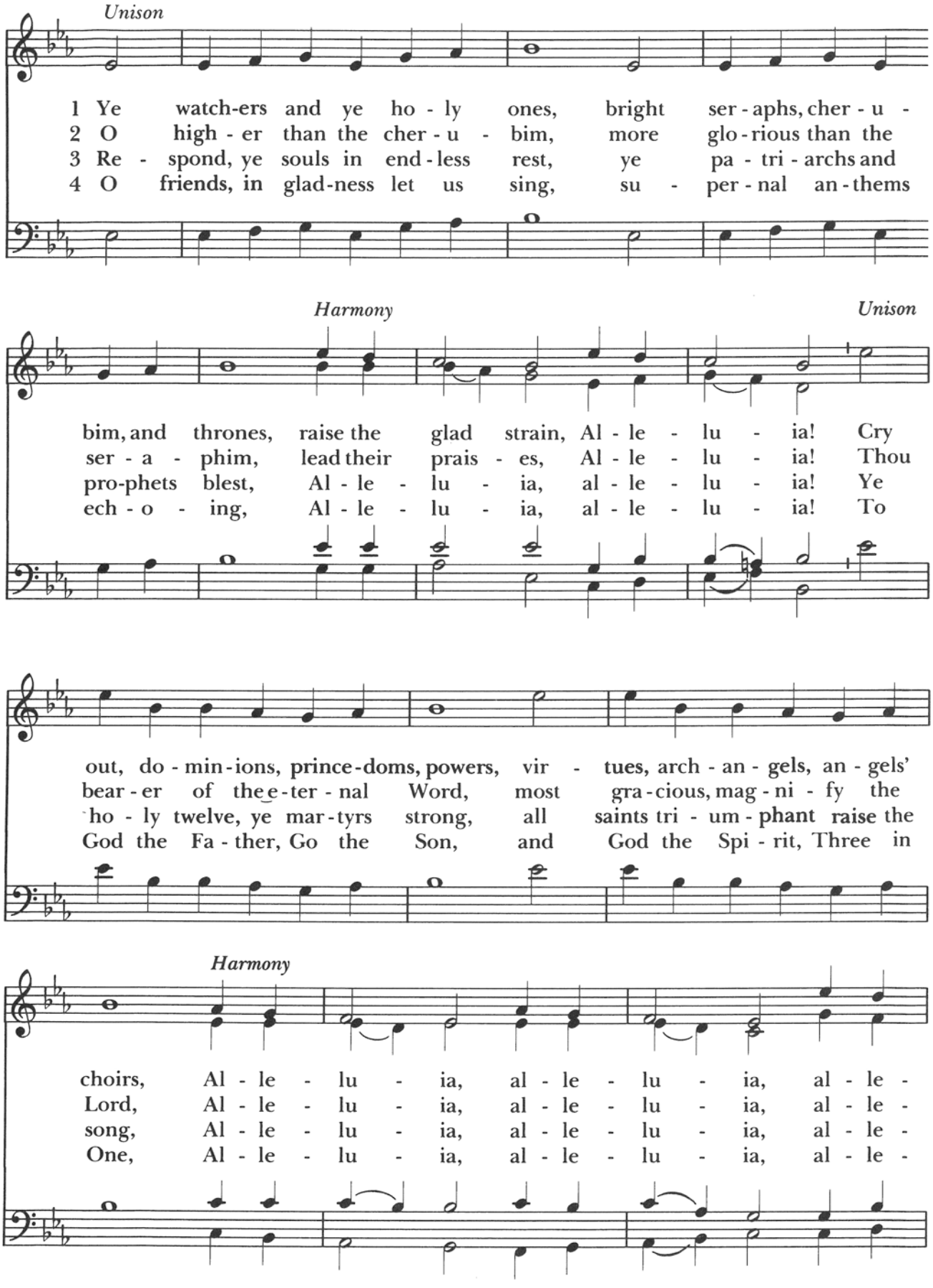
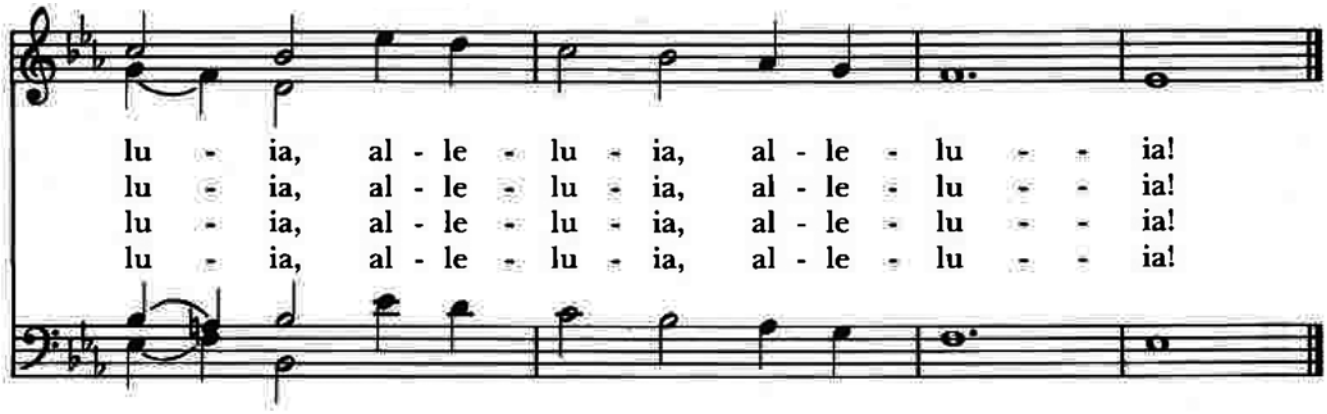
The Dismissal

Clergy Our service here has ended, our work out in the world begins.
Go in peace to love and serve the Lord.

People **Thanks be to God!** 感谢上帝。

Organ Voluntary *Shche ne vmerla Ukrayina* Mykhailo Verbytsky
Ukrainian National Anthem arr. D. Janzer

Concluding Hymn *Ye watchers and ye holy ones* H 618



Words: John Athelstan Laurie Riley (1858-1945)
Music: *Lasst uns erfreuen*, melody from *Auserlesene Catholische Geistliche Kirchengeseng*, 1623;
adapt. and harm. Ralph Vaughan Williams (1872-1958) 88. 44. 88 with Refrain